



مسئولیت متن و شکل بدوش نویسنده مضمون میباشد، عقیده نویسنده لزوماً نظر افغان جرمن آنلاين نمی باشد



۲۰۲۱/۰۶/۱۸



نویسنده پوهاند بشیر احمد زکریا
ترجمه: رحمت آریا

جنگ های بی پایان راه حلی برای طولانی ترین جنگ امریکا میکانیزم جدید برای صلح دوامدار جهانی نقش کرونا - ۱۹ قسمت نوزدهم

پوهاند متقاعد و لکچرر خاص پوهنتون کولمبیا، پوهنخی دکتوران طب و جراحان
نیویورک

فصل سیزدهم

الحاقیه

میترنیخ هرگز آجندای رسمی به کانگرس ویا اارائه نه کرد:
اما محتمل ترین آجندای وی می تواند مطابق به وقایع کانگرس به ترتیب تاریخ باشد که تخلص آن ذیلاً تقدیم میشود

انجام شده	آجندای احتمالی
بلی	• بازگشت کلیه سرزمینهای تسخیر شده توسط ناپلیون به صاحبان قبلی آن
بلی	• بازگشت سرحدات فرانسه به دوران قبل از ناپلیون.
بلی	• تشکیل فدراسیون جرمنی به منظور ایجاد توازن جدید قواء
بلی	• سرزمینهای خاصی به عنوان غرامت به برتانیای کبیر ، روسیه ، پروس و غیره داده میشود
نه	• مذمت و محکوم کردن تجارت بردگی به عنوان عمل مغایر تمدن و حقوق بشر.
نه	• به رسمیت شناختن حقوق یهودیان در اروپا
-/+	• حمایت از فیصله نامه ای که دائماً بدیلی برای درگیری ها باشد
بلی	• امضاء کنندگان برای تضمین بی طرفی دائمی سویس

میترنیخ علاقه مفراطی به فرزندان زیاد خود داشت که آنها هم محبت او را تلافی می کردند. او با فاجعه و غم و اندوه بیگانه نبود؛ در مدت سه ماه در سال ۱۸۲۰م دو دختر خود را به علت مریضی سل از دست داد. خانم اول و پسر بزرگش نیز بر اثر همین مریضی وفات نمودند. کلمنس فون میترنیخ دیدگاه اشرافی به نظم بین المللی داشت. او از انقلاب ، لیبرالیزم و ملی گرایی وحشت داشت و به توازن قواء بین دولت ها و بین طبقات جامعه برای حفظ آرامش اعتقاد داشت. وفاداری او به خانواده شاهنشاهی هابسبرگ بود. او به غیر از مردم آلمان به دیگران اهمیت نمی داد¹.

اوصافی را که معاصران در وصف او کرده اند چنین اند : "آدم فضل فروش پر زرق و برق" ، "شيفته و شيدای لياقت خود" ، "سو استفاده گر از نيرنگ های ديپلوماتیک" و "ديوانه عشق ، غرور و خودخواهی"². میترنیخ با برتری های سیاسی خود

¹ - Metternich, C.Wenzel Lothar (Prince's son). Memoirs of Prince Metternich-The Autobiography: Original Publication 1880; Published by Forgotten Books.PIBN-1000351170.p.Xii. 2012.

² - Ditto

قومیت های قبیله‌ای سوئیس را ترغیب کرد تا بی طرفی را در سال ۱۸۱۵م پذیرند. برای مردم سوئیس سی سال جنگ های پراکنده دیگر، کاتولیک ها در برابر پروتستان ها- کالونست ها ، طول کشید تا درک کنند که به هر حال ، زندگی در صلح در سوئیس باستان معامله ای بهترتر از نظر اقتصادی و اجتماعی برای خانواده های آنها با صلح ، امنیت تضمین شده مفید تر است و نیز آزادی های مذهبی - قومی. این تحقق سرانجام باعث شد جناح های سوئیس تا ۱۷۴ سال آینده جنگ را متوقف سازند. امروز همه مؤرخان ، بشمول دکتر هنری کیسنجر ، درباره موفقیت های چشمگیر میترنیک می نویسند ، اما هیچ نویسنده ای یگانه موفقیت ماندگار او ، "بی طرفی دائمی سوئیس" را ذکر نمی کند. وزیر اسبق امور خارجه دکتر کیسنجر در رساله دوکترای خود / کتاب "جهان دوباره احیاء شده : میترنیک ، «کسلری»³» ، و مسئله صلح ۱۸۱۲ - ۱۸۲۲م ، " می نویسد ، " ثبات نجات داده شده اروپا از هرج و مرج ظاهری نتیجه کار دو بزرگ مرد بود: کسلری ، وزیر خارجه برتانیه ، که در مورد حل و فصل بین المللی مذاکره کرد، و وزیر خارجه استریا ، میترنیک که آن را قانونی کرد. " جالب است که در صفحات « ۱۱۲ - ۱۳۲ » ، کانگرس ویانا، بخش «مسئله مشکل سوئیس» به هیچ وجه مورد توجه مرکزی و بیرونی پنج نیروی متحد ، استریا ، برتانیه ، فرانسه ، پروس و روسیه قرار نه گرفته است.⁴

به نظر من ، مهارت های شهزاده میترنیک در دیپلوماسی ، صبر ، درایت ، ترفند ها و نقشه های سری سیاسی وی چنان از پنهان کاری های غیر قابل مقایسه او پیشی گرفته اند که میتوان آنرا به عنوان بزرگترین نهانکاری تاریخ پنداشت؟ حتی در آرشیف های خانوادگی اش ، از جمله پسرش ، ریچارد میترنیک ، در مورد اندیشه کلی قدرتمند پدرش از "بی طرفی دائمی" که ممکن است در دراز مدت به عنوان میکانیزم ممکنه برای رسیدن به "صلح جهانی" امید ایجاد کند ، چیزی نوشته نه شده است. بنابراین ، هنگامی که شهزاده در کتاب خاطرات خود اذعان میدارد که نمی توان چنین دستیابی به صلح جهانی را پذیرفت و می گوید " مسیری را که در شعار بدان اشاره شده به عنوان سبمول اعتقاد خود و فرزند نام انتخاب کرده ام: قدرت واقعی در حقیقت نهفته است؛ این را نگهدار و بقیه همه در گذراست. ⁵ " من مدام به این فکر که علاوه بر محافظه کاری سرسخت و وفاداری او به خانواده سلطنتی هابسبرگ، چه عوامل اجتماعی- روانی دیگری می توانست در این پنهانکاری غول آسا نقش داشته باشد؟ آیا او هرگز به این فکر کرده بود که "بی طرفی دائمی دولت ها" علاوه بر تکه تکه شدن و از بین رفتن قدرت های بزرگ دیگر، غیر از امپراتوری استریا ، می تواند منجر به چه چیزی شود؟ زمانی فرا خواهد رسید که همه ملل- ضعیف و کوچک ، حق مسلم خود را برای "بی طرفی دائمی" طلب کنند. صلح جهانی در گذشته کاملاً غیر ممکن تلقی می شده است. اما امروز که با فرسایش محیط زیست و یا امحای هستوی روبرو هستیم ، باید دوباره فکر کنیم که چگونه می توان صلح جهانی را محقق کرد ، نه در آینده ای دور بل با موفقیت های اخیر تکنالوژی معلوماتی، عصر دیجیتال ، علم هوش مصنوعی و تکنالوژیکی ، اما باید در اسرع وقت ممکنه. آیا ما هنوز هم در مانده و ناامید هستیم که نه تنها احتمال "یک جهان" [وندل ویلکی]⁶ بلکه احتمال آن را برای نجات سیاره زمین خود در نظر بگیریم

منابع ذیل را برای مطالعه توصیه می کنم

- Holt, Frank L. *Into the Land of Bones, Alexander the Great in Afghanistan*; University of California Press, Berkley, Los Angeles, USA and London, England: 2005, 2006, 2012.
- Barfield, Thomas. *Afghanistan, A Cultural and Political History*; Princeton Press, Princeton, NJ, and Oxford, UK: First Edition 2010, 9th Edition, 2012.
- Richardson, Bruce G. *Afghanistan, A Search for Truth*; APBN – 101, Toronto, Canada: 2008.
- Fukuyama, Francis. *Nation-Building, Afghanistan and Iraq*; The Johns Hopkins University Press, Baltimore, USA: 2006.
- Tenner, Stephen. *Afghanistan; A Military History from Alexander The Great and the War Against Taliban*; Da Capo Press/Perseus Book Group: 2002, Revised Edition, 2009

³ - سیاستمدار بریتانیایی و وزیر خارجه در کابینه انگلیس برای ایرلند (۱۷۹۸ - ۱۸۸۰) توانست شورش ۱۷۹۸م را سرکوب کرده و اتحادیه سیاسی را بین ایرلند و انگلیس (۱۸۰۰م) ایجاد کند.

⁴ - Ditto. Metternich, C.Wenzel Lothar (Prince's son).

⁵ - Kissenger, H. A World Restored: Metternich, Castlereigh and the Problem of Peace 1812-1822. Kissenger's doctoral dissertation at Harvard University: Pickle Partners Publishing; Boston, MA, USA. 1954, 1957.

⁶ - Wendell Willkie

- Meyer, Karl E. *The Dust of Empire, The Race for Mastery in The Asian Heartland*; A Century Foundation Book, Public affairs, New York: 2003.
- Dobbins, James, James, Seth G., Crain, Keith, DeGrasse, Beth C. *The Beginners Guide to Nation-Building*; Prepared for Smith Richardson Foundation, RAND Corporation: 2007.
- Metternich, Clemens Wenzel I. *Memoirs of Prince Metternich*; Classic Reprint Series, Forgotten Books: Original in 1880 and reprint in 2012.
- Auernheimer, Raoul. *Prince Metternich: Statesman and Lover*; Alliance Book Corp. New York, USA: 1940.
- Nicolson, Harold. *The Congress of Vienna/ a Study in Allied Unity: 1812-1822*; The Murray Printing Co./The Viking Press Inc. 13th Printing: 1969.
- Zamotski, Adam. *Rites of Peace, The Fall of Napoleon and The Congress of Vienna*; Harpers Press/Harper Collins Publishers, New York, USA, Great Britain: 2007.
- Spiegel, Murray R., Schiller, John, Srinivasan, R Alu; *Probability and Statistics*. Schaum's Outline Series, McGraw Hill Companies. Inc. Printed in USA: bulksales@mcgraw-hill.com: 2013.
- Zschokke, Heinrich. *The History of Switzerland for The Swiss People*; Wallachia Publishers, New York City, NY: First Published in 1855 and Second Edi. 2015.
- Tyler, Brûlé. *How to make A Nation: A Monocle Guide*. Sweden by Anderson, E.N.; Brazil by Moreno, R; Australia by Mueller, A.; USA by Issenberg, S; China by Bergman, J.; Canada by Lewis, T.; Denmark by Booth, M.; Colombia by Moloney, A.; France by Watson, T.B.; Hungary by LeBor, A.; Kenya by McConnell, T.; Germany by Rogers, T.; Italy by Carvalho, I.; India by Betigeri, A.; Japan by Wilson, F.; Norway by Bevanger, L.; Poland by Chapman, A.; Russia by Yaffa, J.; Serbia by De Launey, G.; Thailand by Robinson, G.; Spain by Aldous, L.; Tunisia by Kattoor, N.; Turkey by Lord, C.; Edited by Steve Bloomfield; Printed Offsetdruckerei Gramlich Plizhausen: Berlin, Germany: 2016
- Cronin, Audrey K; Last Chapter, A Sustainable Approach to Afghanistan Neutralization: : Oxford Press, UK, Canada, December 2016. Oxford Press, University.
- Sustaining Security: Rethinking American Security Strategy, Eds. Jeremi Suri & Benjamin Valentino. Tobin Project. Oxford University Press. 2016.
- Willkie, Wendel L. One World. Simon and Schuster Inc. New York, NY, 1943.
- Lewis, David L. The Improbable Wendell Willkie: The Businessman Who Saved The Republican Party and His Country, and Conceived a New World Order; Liveright Publishing division of W.W. Norton & Company, Inc. New York, NY. 2018.
- Fromkin, David. A Peace to End All Peace, The Fall of The Ottoman Empire and The Creation of The Modern Middle East. Henry Holt and Company. New York, NY. 1989, 2009.
- Clements, K.A. Woodrow Wilson, World Statesman. G.K. Hall & Co. Chicago, IL. 19987, republished 1999.
- Foreign Policy and Arms Control Implications of Chemical Weapons. Committee on Foreign Affairs House of Representatives. Ninety-Seventh Congress. Second Session. March 30 and July 13, 1982. Bashir Zikria, MD. pp. 111-113. July 13, 1982.
- Mayer, Carl, E. The Dust of Empire, The Race for Mastery In The Asian Heartland. The Century Foundation/Twenty Century Fund. New York, NY , Cambridge, MA. 2003, 2004.
- Cronin, Audrey, Kurth. How Terrorism Ends, Understanding The Decline and Demise of Terrorist Campaigns. Princeton University Press & Princeton and Oxford IYW, Woodstock, Oxfordshire OX20. 2009.

- Cole, Juan. Muhammad Prophet of Peace Amid The Clash of Empires. Nation Books, New York, NY, USA, 2018.
- Wills, Gary. What Qur'an Meant and Why it Matters. Penguin Books, Penguin Random House, New York, NY. 2018.
- Maddow, R. Blowout; Corrupted Democracy, Rogue State Russia, and Richest, Most Destructive Industry on Earth. Penguin Random House L.L.C., New York, NY, 2019.
- Brzezinski, Z. Strategic Vision; American and The Crisis of Global Power. Basic Books, Perseus Books Group; New York, NY, 2012 & 2013.
- Dalai Lama & Franz Alt. An Appeal to the World: The Way to Peace in a Time of Division. Benevento Publishing – brand of Red Bull Media House/Harper Collins Publishers, New York, NY, 2017.

"ما می توانیم بدانیم که جنگ وجود خواهد داشت و همچنان تلاش برای صلح موجود خواهد بود. ما می توانیم این کار را انجام دهیم - زیرا این داستان پیشرفت انسان است. این امید همه جهان است. و در این لحظه پرجانج، این کار ما باید اینجا در روی همین کره زمین باشد." باراک اوباما، رئیس جمهور سابق ایالات متحده

ضمیمه اول

محاسبات ضریب همبستگی⁷ (r) برای بی طرفی دائمی افغانستان بر اساس:

۱. معیار بی طرفی دائمی و مؤقت آمیز سویتزرلند
 ۲. پذیرش چنین بی طرفی از طرف قدرت های عمده جهان و همسایه گان افغانستان
 ۳. قبولی چنین بی طرفی توسط مردم افغانستان
- $X = \text{افغانستان}$ و $Y = \text{سویتزرلند}$. ضریب همبستگی پیرسن⁸ می تواند هر قیمت بین $+1.00$ و -1.00 باشد؛ قیمت $= 0$ بدون همبستگی؛ عدد n - همبستگی منفی یا معکوس را نشان می دهد. همبستگی فوق 0.98 [9]

محاسبات فوق ضریب همبستگی پیرسن، (r) نشان دهنده احتمال بلند افغانستان برای تبدیل شدن به سویتزرلند آسیا بر اساس مقایسه با ستندرد طلای بی طرفی دائمی مؤقت سویتزرلند است که برای متجاوز از ۲۰۰ سال از کوره آزمون زمان با مؤقت بدر آمده است!

ضریب همبستگی (r) بر اساس سه کتگوری تعیین شده است، مانند: (۱) هفت معیاری که سویتزرلند را در کسب بی طرفی دائمی موفق ساخت، (۲) مقایسه تاریخ بی طرفی و تکامل ملی افغانستان با سویتزرلند و قابل قبول بودن چنین بی طرفی افغانستان توسط بیش از چهار کشور در حال حاضر از جمله قدرت های بزرگ جهانی، ایالات متحده آمریکا، اتحادیه اروپا و ناتو در مبارزه با تروریست های افراطی مسلمان و بین المللی و سرانجام (۳) پذیرش چنین بی طرفی توسط مردم افغانستان. ما با بیان این واقعیت که انسانها، ملت ها و دولت ها متحول های متعددی را تمثیل می نمایند، این تفصیل را به عنوان راه حلی برای "معمای افغانستان" ارائه داده ایم. در حال حاضر بسیاری از دانشمندان علوم اجتماعی وظیفه استفاده از محاسبات

⁷ - Correlation Coefficient: ضریب همبستگی: هر چند آنرا می توان «ضریب تناسب» هم ترجمه کرد که شاید دقیق باشد ولی من ترجمه ضریب همبستگی را بخاطری دقیق تر می دانم که بر اساس تعریف دقت آن برایم بهتر به نظر آمد: وقتی دو مجموعه داده شده قویاً با هم پیوند می خورند، می گویم که آنها همبستگی خیلی بلند دارند. کلمه همبستگی از Co- (به معنی "با هم") و Relation ساخته شده است. همبستگی هنگامی مثبت است که مقادیر با هم افزایش می یابند، و همبستگی هنگامی منفی است که یک مقدار با افزایش مقدار دیگر کاهش یابد. بنابر این ضریب همبستگی را بهتر تر پنداشتم - امیدوارم دانشمندان ریاضیات بر من خرده نه گیرند. مترجم

⁸ - The Pearson Correlation Coefficient

⁹ - White, Robert S. Statistics. Harcourt Brace Jovanovitch College Publishers; Fourth Edition: Philadelphia, New York, Toronto, Montreal, London, Sydney, Tokyo, Holt Rinehart & Winston, NC. pp.551, 1980.

ارقامی و ریاضی را برای درک بهتر امکان سنجی و پیش بینی در مطالعات سیاسی ، اقتصادی و اجتماعی بر عهده گرفته اند.¹⁰

ادامه دارد

فورمول همبستگی پییرسن با ضریب [r]

¹⁰ - Spiegel, Murray R., Schiller, John, Srinivasan, R Alu; Probability and Statistics. Schaum's Outline Series, McGraw Hill Companies. Inc. Printed in USA: bulksales@mcgraw-hill.com: 2013

د پانوا شمیره: له 5 تر 5

افغان جرمن آنلاین په درنښت تاسو همکارۍ ته رابولي. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینگه کړئ maqalat@afghan-german.de یادونه: دلیکني د لیکنيزی بڼې پازوالي د لیکوال په غاړه ده ، هیله من یو خپله لیکنه له رالیرولو مخکې په څیر و لولئ